

**Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin**

Lijst van de nieuwe geneesmiddelen geregistreerd van 1 november 1983 tot 31 december 1983, bl. 1879.

**WETTEN, DECRETELLEN EN VERORDENINGEN****MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN**

N. 84 — 269

**6 JANUARI 1984.** — Wet tot wijziging van sommige bepalingen van de provinciewet en van de wet van 19 oktober 1921 tot regeling van de provincieraadsverkiezingen (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Artikel 44 van de provinciewet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 44. De provincieraad vergadert telkens als de aanlegheden die onder zijn bevoegdheid vallen het vereisen.

» De raad wordt door zijn voorzitter bijeengeroepen.

» Op verzoek van een derde van de raadsleden is de voorzitter gehouden de raad op de aangeduide dag en het aangeduide uur met de voorgestelde agenda bijeen te roepen. »

**Art. 2.** Artikel 57 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 57. Behalve in dringende gevallen geschiedt de bij-eenroeping van de raad schriftelijk en aan huis, ten minste vijf vrije dagen voor die van de vergadering; zij bevat de agenda.

» Elk voorstel dat niet op de agenda voorkomt, wordt schriftelijk overgemaakt aan de voorzitter die het eraan toevoegt indien de aanvraag ten minste twee vrije dagen voor die van de vergadering wordt ingediend.

» Het bijgevoegd agendapunt moet vergezeld zijn van een verklarende nota of van elk document dat de raad kan voorlichten.

» Een punt dat niet op de agenda voorkomt, mag ter zitting niet in bespreking worden gebracht, behalve in dringende gevallen erkend door ten minste twee derden van de aanwezige leden; hun naam wordt in de notulen opgenomen. »

(1) *Gewone zitting 1982-1983.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

*Parlementaire bescheiden.* — Wetsontwerp nr. 433/1. — Amendementen nrs. 433/2 en 433/3. — Verslag nr. 433/4.

*Parlementaire Handelingen.* — Bespreking. Vergadering van 27 mei 1983. — Aanneming. Vergadering van 2 juni 1983.

Senaat.

*Parlementaire bescheiden.* — Wetsontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers nr. 508/1. — Verslag nr. 508/2. — Amendementen nrs. 508/3, 508/4 en 508/5.

*Gewone zitting 1983-1984.*

*Parlementaire Handelingen.* — Bespreking en aanneming vergadering van 22 december 1983.

**Ministère de la Santé publique et de la Famille**

Liste des nouveaux médicaments enregistrés du 1er novembre 1983 au 31 décembre 1983, p. 1879.

**LOIS, DÉCRETS ET RÈGLEMENTS****MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR**

F. 84 — 269

**6 JANVIER 1984.** — Loi modifiant certaines dispositions de la loi provinciale et de la loi du 19 octobre 1921 organique des élections provinciales (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

**Article 1er.** L'article 44 de la loi provinciale est remplacé par la disposition suivante :

« Article 44. Le conseil provincial s'assemble toutes les fois que l'exigent les affaires comprises dans ses attributions.

» Le conseil est convoqué par son président.

» Sur la demande d'un tiers des conseillers, le président est tenu de convoquer le conseil aux jour et heure indiqués avec l'ordre du jour proposé. »

**Art. 2.** L'article 57 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 57. Excepté dans le cas d'urgence, la convocation du conseil se fait par écrit et à domicile, au moins cinq jours francs avant celui de la réunion; elle contient l'ordre du jour.

» Toute proposition ne figurant pas à l'ordre du jour est remise par écrit au président qui doit l'y ajouter si la demande est introduite au moins deux jours francs avant celui de la réunion.

» Le point ajouté à l'ordre du jour doit être accompagné d'une note explicative ou de tout document propre à éclairer le conseil.

» Un point ne figurant pas à l'ordre du jour ne peut être mis en discussion en séance, sauf dans les cas d'urgence reconnus par les deux tiers au moins des membres présents; leur nom est inséré au procès-verbal. »

(1) *Session ordinaire 1982-1983.*

Chambre des représentants.

*Documents parlementaires.* — Projet de loi n° 433/1. — Amendements n° 433/2 et 433/3. — Rapport n° 433/4.

*Annales parlementaires.* — Discussion. Séance du 27 mai 1983. Adoption. Séance du 2 juin 1983.

Sénat.

*Documents parlementaires.* — Projet de loi transmis par la Chambre des représentants n° 508/1. — Rapport n° 508/2. — Amendements n° 508/3, 508/4 et 508/5.

*Session ordinaire 1983-1984*

*Annales parlementaires.* — Discussion et adoption. Séance du 22 décembre 1983.

**Art. 3.** Artikel 61 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 61. De provincieraadsleden ontvangen geen wedde. Zij trekken een presentiegeld als zij deelnemen aan de vergaderingen van de provincieraad en aan de vergaderingen van de commissies en van de afdelingen.

» Zij die hun woonplaats hebben op ten minste vijf kilometer van de plaats van de vergadering, ontvangen bovendien een vergoeding wegens reiskosten gelijk aan de prijs van de reis van hun woonplaats naar de zetel van de provincieraad op de lijnen van de openbare vervoerdiensten. Als zij van hun eigen rijtuig gebruik maken, wordt die vergoeding berekend volgens het tarief door de Koning vastgesteld op het stuk van de reiskosten toegekend aan het personeel van de ministeries; in geen geval mag het belastbaar vermogen van het voertuig dat voor de uitkering van de vergoeding wordt aangenomen hoger liggen dan dat vastgesteld voor de ambtenaren van rang 13.

» Het presentiegeld en de vergoeding voor reiskosten worden bepaald volgens de dagen aanwezigheid zoals deze is vastgesteld in de te dien einde gehouden registers. Aan ieder raadslid mag per dag slechts één presentiegeld en één vergoeding voor reiskosten worden toegekend.

» Het bedrag van het presentiegeld en van de vergoeding voor reiskosten wordt door de provincieraad vastgesteld. Die kosten zijn ten laste van de provincie. »

**Art. 4.** In artikel 66, vierde lid, van de provinciewet vervallen de woorden « welke terzelfdertijd de vastleggingsakten en de ordonnancieringsverrichtingen dekken. »

**Art. 5.** In de hierna aangeduid wettelijke bepalingen worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> In artikel 42 van de provinciewet worden de woorden « door de Koning » vervangen door de woorden « door zijn voorzitter ». »

2<sup>o</sup> Artikel 49 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 49. Na elke volledige vernieuwing van de provincieraad, wordt deze samengesteld onder voorzitterschap van het oudste lid in jaren, bijgestaan door de twee jongste leden als secretarissen.

» Na het onderzoek van de geloofsbriefen en de eedaflegging, benoemt de raad een voorzitter, één of meer ondervoorzitters en stelt hij zijn bureau samen. »

3<sup>o</sup> Artikel 66, tweede lid, van dezelfde wet, wordt met de woorden « en dit ten laatste op 31 oktober » aangevuld.

4<sup>o</sup> In artikel 68, eerste lid, van dezelfde wet, wordt de eerstezin vervangen door de volgende bepaling :

« De rekeningen, kort samengevat volgens de aard van ontvangst en uitgaven, worden binnen de maand volgend op die tijdens welke zij werden afgesloten, in het Provincieblad opgenomen en in het archief van beide Kamers neergelegd. »

5<sup>o</sup> In artikel 106 van dezelfde wet,

— worden in het tweede lid, de woorden « zowel buiten als gedurende de zitting van de raad » geschrapt;

— worden in het derde lid, gewijzigd door artikel 5 van de wet van 30 december 1889 en door artikel 2, 25<sup>a</sup>, van de wet van 27 mei 1975, de woorden « zonder voorafgaande beslissing van de raad, wanneer hij niet vergaderd is », geschrapt.

6<sup>o</sup> In artikel 112, derde lid, van dezelfde wet, gewijzigd door artikel 1 van de wet van 26 februari 1958 en door artikel 2 van de wet van 10 juli 1979, worden de woorden « tijdens zijn eerstvolgende zitting » vervangen door de woorden « tijdens zijn eerstvolgende vergadering ». »

7<sup>o</sup> In artikel 115, eerste lid, van dezelfde wet, worden de woorden « bij de opening van zijn gewone zitting » vervangen door de woorden « tijdens een vergadering die in de maand oktober wordt gehouden ». »

8<sup>o</sup> Artikel 116 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 116. De artikelen 63, 89 en 91 zijn toepasselijk op de bestendige deputatie ». »

9<sup>o</sup> In artikel 137 van dezelfde wet, worden de woorden « één maand voor de bijeenkomst van de provincieraad » vervangen door de woorden « tijdens de maand september ». »

**Art. 3.** L'article 61 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 61. Les conseillers provinciaux ne reçoivent aucun traitement. Ils touchent un jeton de présence lorsqu'ils assistent aux réunions du conseil provincial et aux réunions des commissions et des sections.

» Ceux qui sont domiciliés à cinq kilomètres au moins du lieu de la réunion reçoivent, en outre, une indemnité de frais de route égale au prix du parcours du lieu de leur domicile au siège du conseil provincial, sur les lignes des services publics de transport. S'ils utilisent leur véhicule personnel, cette indemnité est calculée d'après le tarif fixé par le Roi en matière de frais de parcours accordés au personnel des ministères; en aucun cas la puissance imposable du véhicule admise pour la liquidation de l'indemnité ne peut dépasser celle qui est prévue pour les fonctionnaires du rang 13.

» Les jetons de présence et l'indemnité de frais de route sont fixés en fonction de la présence constatée aux registres tenus à cet effet. Il ne peut être alloué, par jour, à chaque conseiller, qu'un seul jeton de présence et une seule indemnité de frais de route.

» Le montant des jetons de présence et de l'indemnité de frais de route est fixé par le conseil provincial. Ces frais sont à charge de la province. »

**Art. 4.** A l'article 66, alinéa 4, de la loi provinciale, les mots « couvrant à la fois les actes d'engagement et les opérations d'ordonnancement » sont supprimés.

**Art. 5.** Les modifications qui suivent sont apportées aux dispositions législatives indiquées ci-après :

1<sup>o</sup> Dans l'article 42 de la loi provinciale, les mots « par le Roi » sont remplacés par les mots « par son président ». »

2<sup>o</sup> L'article 49 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 49. Après chaque renouvellement intégral du conseil provincial, celui-ci se constitue sous la présidence du doyen d'âge, assisté des deux membres les moins âgés comme secrétaires.

» Après vérification des pouvoirs et la prestations de serment, le conseil provincial nomme un président, un ou plusieurs vice-présidents, et forme son bureau. »

3<sup>o</sup> L'article 66, deuxième alinéa, de la même loi, est complété par les mots « pour le 31 octobre au plus tard ». »

4<sup>o</sup> A l'article 68, premier alinéa, de la même loi, la première phrase est remplacée par la disposition suivante :

« Dans le mois qui suit celui au cours duquel ils ont été arrêtés, les comptes sommaires par nature des recettes et dépenses sont insérés au « Mémorial administratif » et déposé aux archives des deux Chambres. »

5<sup>o</sup> A l'article 106 de la même loi,

— au deuxième alinéa, les mots « tant en l'absence que durant la session du conseil » sont supprimés;

— au troisième alinéa, modifié par l'article 5 de la loi du 30 décembre 1889 et par l'article 2, 25<sup>a</sup>, de la loi du 27 mai 1975, les mots « sans délibération préalable du conseil, lorsqu'il n'est pas assemblé » sont supprimés.

6<sup>o</sup> A l'article 112, troisième alinéa, de la même loi, modifié par l'article 1er de la loi du 26 février 1958 et par l'article 2 de la loi du 10 juillet 1979, les mots « au cours de la session suivante » sont remplacés par les mots « au cours de sa prochaine réunion ». »

7<sup>o</sup> A l'article 115, premier alinéa, de la même loi, les mots « à l'ouverture de la session ordinaire du conseil, la députation lui fait » sont remplacés par les mots « au cours d'une réunion qui se tient au mois d'octobre, la députation fait au conseil ». »

8<sup>o</sup> L'article 116 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 116. Les articles 63, 89 et 91 sont applicables à la députation permanente ». »

9<sup>o</sup> A l'article 137 de la même loi, les mots « d'un mois avant la réunion du conseil provincial » sont remplacés par les mots « au cours du mois de septembre ». »

10<sup>e</sup> Artikel 34 van de wet van 19 oktober 1921 tot regeling van de provincieraadsverkiezingen, gewijzigd door artikel 1 van de wet van 26 juni 1970, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 34. De nieuwgekozen raadsleden aanvaarden hun ambt op de bijeenkomst tijdens welke hun geloofsbriefen worden onderzocht overeenkomstig artikel 30 en na de eed te hebben afgelegd ».

11<sup>e</sup> Artikel 35 van de wet van 19 oktober 1921 tot regeling van de provincieraadsverkiezingen, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 35. Ontslag uit de functies van provincieraadslid wordt schriftelijk bij de provincieraad ingediend. Het wordt aan de voorzitter van de raad gericht ».

12<sup>e</sup> Artikel 36 van de wet van 19 oktober 1921 tot regeling van de provincieraadsverkiezingen, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 36. Indien een plaats openvalt door optie, ontslag, overlijden of anderszins en moet worden ingenomen door een opvolger, wordt deze geïnstalleerd op de eerstvolgende vergadering van de provincieraad. Voor de installatie verricht de raad uitsluitend wat het behoud van de verkiezbaarheidsvereisten betreft. een aanvullend onderzoek van de geloofsbriefen.

» Is er geen opvolger, dan vergadert het kiescollege binnen veertig dagen om in de vacature te voorzien; deze termijn geldt niet tijdens de maanden juli en augustus.

» De bijeenroeping van het college geschiedt krachtens een beslissing van de provincieraad.

» De beslissing stelt de datum van de verkiezing vast, die altijd op een zondag moet vallen ».

**Art. 6.** De artikelen 43, 45, 46, 50, tweede lid, 90 en 107 van de provinciewet worden opgeheven.

**Art. 7.** De Koning bepaalt de datum waarop artikel 4 van deze wet in werking treedt.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Motril — Spanje, 6 januari 1984.

### BOUDEWIJN

Van Koningswege :  
De Minister van Binnenlandse Zaken,  
Ch.-F. NOTHOMB

Gezien en met 's Lands zegel gezegeld ;  
De Minister van Justitie,  
J. GOL

### DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

N. 84 — 270

11 JANUARI 1984. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 juni 1970 tot vaststelling van het statuut van het administratief personeel, van het technisch personeel en van het vak- en dienstpersoneel der wetenschappelijke inrichtingen van de Staat

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 juni 1970 tot vaststelling van het statuut van het administratief personeel, van het technisch personeel en van het vak- en dienstpersoneel der wetenschappelijke inrichtingen van de Staat, inzonderheid op artikel 18;

Gelet op het advies van de Algemene Syndicale Raad van Advies;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 21 januari 1983;

10<sup>e</sup> L'article 34 de la loi du 10 octobre 1921 organique des élections provinciales, modifié par l'article 1er de la loi du 26 juin 1970, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 34. Les conseillers nouvellement élus entrent en fonction lors de la réunion au cours de laquelle leurs pouvoirs sont vérifiés conformément à l'article 30 et après avoir prêté serment ».

11<sup>e</sup> L'article 35 de la loi du 19 octobre 1921 organique des élections provinciales est remplacé par la disposition suivante :

« Article 35. La démission des fonctions de conseiller provincial est donnée par écrit au conseil provincial. Elle est adressée au président du conseil ».

12<sup>e</sup> L'article 36 de la loi du 19 octobre 1921 organique des élections provinciales est remplacé par la disposition suivante :

« Article 36. En cas de vacance par option, démission, décès ou autrement, si le siège devenu vacant doit être occupé par un suppléant, il est procédé à l'installation de celui-ci à la plus prochaine réunion du conseil provincial. Préalablement à l'installation, le conseil provincial procède à une vérification complémentaire des pouvoirs au point de vue exclusif de la conservation des conditions d'éligibilité.

» A défaut de suppléant, le collège électoral se réunit dans les 40 jours à l'effet de pourvoir à la vacance; ce délai ne court pas pendant les mois de juillet et d'août.

» La convocation du collège se fait en vertu d'une décision du conseil provincial.

» La décision fixe la date de l'élection, qui a toujours lieu un dimanche ».

**Art. 6.** Les articles 43, 45, 46, 50, deuxième alinéa, 90 et 107 de la loi provinciale sont abrogés.

**Art. 7.** Le Roi fixe la date de l'entrée en vigueur de l'article 4 de la présente loi.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Motril — Espagne, le 6 janvier 1984.

### BAUDOUIN

Par le Roi :  
Le Ministre de l'Intérieur,  
Ch.-F. NOTHOMB

Vu et scellé du sceau de l'Etat :  
Le Ministre de la Justice,

J. GOL

### SERVICES DU PREMIER MINISTRE

F. 84 — 270

11 JANVIER 1984. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 16 juin 1970 fixant le statut du personnel administratif, du personnel technique et des gens de métier et de service des établissements scientifiques de l'Etat

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 16 juin 1970 fixant le statut du personnel administratif, du personnel technique et des gens de métier et de service des établissements scientifiques de l'Etat, notamment l'article 18;

Vu l'avis du Comité général de consultation syndicale;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 21 janvier 1983;